

Ленинэнь киява

ИЮЛЕНЬ
11 чи,
1937 ие
№ 78 (752)

ЛКСМ 7-це ие
чинь ютазь

ВЛКСМ-нь Мокшэрэянь обкомонтъ ды Саранскоень ошонь комитетэнтъ газетаст



СССР-нь ЦИК-нь VII-це СОЗЫВЕНЬ 4-це СЕССИЯСЬ.

СНИМКАСОНТЬ: (вить ендо кершев) Ежов, Сталин, Андреев, Жданов, Каганович, Ворошилов ды Молотов ялгатне сессиянь президиумсо.

Фотось Лоскутовонь ды Евзерихинэнь (Союзфото).

СССР-нь ВЕРХОВОЙ СОВЕТС КОЧКАМОТНЕДЕ ПОЛОЖЕНИЯНТЬ КЕМЕКСТАМОДО СССР-нь VII-це созывень Центральной Исполнительной Комитетэнь IV сессиянть путовксозо

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэсь ПУТЫ:
Кемекстамс „Советской Социалистической Республикатнень Союзонь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянть“.

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь председателесь М. КАЛИНИН.
СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь секретаресь А. ГОРКИН.

Москов, Кремль, июлень 9-це чи 1937 ие.

СССР-нь ВЕРХОВОЙ СОВЕТС КОЧКАМОТНЕДЕ ПОЛОЖЕНИЯСЬ

I ГЛАВА

КОЧКАМОНЬ СИСТЕМАСЬ

1 статья. СССР-нь Конституциянь 134-це статьянь основаниянзо коряс СССР-нь Верховной Советс депутаттнэнь кочкамотнень ютавтуть кочкиятне всеобщей, равной ды прямой избирательной праванть коряс тайной голосованианть пингстэ.

2 статья. СССР-нь Конституциянь 135-це статьянь основаниянзо коряс депутаттнэнь кочкамотне аштить всеобщейкс: СССР-нь весе граждантнэнь, конатненень топодсть 18 иеть, сень лангс алаквано, кодамо расовой ды национальной принадлежностест, вероисповеданияст, образовательной цензэст, оседлостест, социальной происхожденияст, имущественной положениаст ды ютась шкань деятельностист, ули праваст примамс участия депутаттнэнь кочкамотнэ ды улемс кочказекс СССР-нь Верховной Советс, умалишеннойтнеде ды ломантнеде башка, конатненень судось судинзе кочкамотнэ праваст саема марто.

3 статья. СССР-нь Конституциянь 136-це статьянь основаниянзо коряс депутаттнэнь кочкамотне аштить равнойкс: эрва гражданинэнь ули вейке вайгелезэ; весе граждантнэ примить участия кочкамотнесэ вейкетэ основаниясо.

4 статья. СССР-нь Конституциянь 137-це статьянь основаниянзо коряс аватнэнь ули праваст кочкамс ды улемс кочказекс вейкетэстэ марто.

5 статья. СССР-нь Конституциянь 138-це статьянь основаниянзо коряс, граждантнэнь, конат аштить Якстере Армиянь рядтнэсэ, ули праваст кочкамс ды улемс кочказекс вейкетэстэ весе граждантнэнь марто.

6 статья. СССР-нь Конституциянь 141-це статьянь основаниянзо коряс кочкамсто кандидаттнэ аравтневить кочкамотнэ округтнэнь эзга.

9 статья. Кочкицянь спискатнес а сермадовить ломантне, конатне лишеноить кочкамотнэ праватнесэ судебной приговоронь коряс весе шканть перть, конань аравтызе судебной приговорось кочкамотнэ праватнэнь саемадо, истя жо ломантне, конат законсонть аравтозь порядоксонть признаннойтэ умалишеннойкс.

10 статья. Кочкицянь спискатне тейневить кочкамотнэ эрва участканть эзга алфавитной порядкосо, кочкицянь фамилиянзо, лемензэ, тетя лемензэ, иензэ ды эрвомонь тарканзо невтеманть марто ды сынст подписывають трудицянь депутаттнэнь Советэнь председателесь ды секретаресь.

11 статья. Кочкицянтнэнь эйстэ кияк не может улема сермадозь кочкамотнэ вейке спискадо ламос.

12 статья. Кочкицянь спискатнэнь, конат (кочкицянтне) аштить воинской частьтнесэ ды войсковой соединениятнесэ, теи командованиясь командирэнтэ ды военной комиссаронть подписест марто. Весе лият военнотрудицянтнэнь кочкицянь спискатнес сермадуть эрмо таркасост трудицянь депутаттнэнь соответствующей Советтнэ.

13 статья. Кочкамотнэнь самс 30 чиде икеле трудицянь депутаттнэнь Советэсь педявтсынзе весенень неемга кочкицянь спискатнэнь эли максы кочкицянтнэнь возможность ванномс неть спискатнэнь Советэнтэ помещениясонзо.

14 статья. Кочкицянь списканть подлинникезэ ванстови соответственна трудицянь депутаттнэнь Со-

ветэнтэ ды войсковой частьсэнтэ эли войсковой соединениясонть.

15 статья. Бути кочкицясь кочкицянь списканть публикавамонть ды кочкамотнэ чинть юткестэ шкастонть полавтсы эрвомонь эсь тарканзо, трудицянь депутаттнэнь соответствующей Советэсь максытензэ форманть коряс, конань аравтызе Центральной избирательной комиссиясь „голосованиянь правас удостоверения“ ды тешксты кочкицянь спискасонтэ „выбыл“; эрвомонь од таркасонть—эрва шкань эли шкас—кочкицянь личностень удостоверениянть, истя жо „голосованиянь правас удостоверениянть“ невтемадо мейле сермадсызь кочкицянь спискантэнь.

16 статья. Кочкицянь спискасонтэ аволь правильностэнтэ (спискатнес а сермадомась, спискатнэстэ нардамось, фамилиянть, лементэ, тетя лементэ аволь видестэ сермадомась, спискатнес аволь видестэ сермадомаст ломантнэнь, конатнэнь саезь кочкамотнэ праваст) яволявксось максови трудицянь депутаттнэнь Советэнтэнь, кона публиковинзе спискатнэнь.

17 статья. Трудицянь депутаттнэнь Советэнтэ исполнительный комитетэсь обязан ванномс кочкицянь спискасонтэ эрва аволь правильностэнтэ эрва яволявксонтэ колмо чинь шкас.

18 статья. Кочкицянь спискасонтэ аволь правильностэ яволявксонтэ ванномадо мейле трудицянь депутаттнэнь Советэнтэ исполнительный комитетэсь обязан эли теемс

(Поладксозо 2-це страницасо).

7 статья. Кочкицянь спискатнэнтэ оштнэсэ ошонь трудицянь депутаттнэнь Советэсь, районной явовома марто оштнэсэ жо—районной Советэсь; велень таркатнесэ—велень (станциянь, деревнянь, хуторонь, кишлаконь, аулонь) трудицянь депутаттнэнь Советэсь.

8 статья. Кочкицянь спискатнес сермадовить весе граждантнэ, конатнэнь ули кочкамотнэ праваст ды конат эрить (свал эли шкас) списоконь сермадома шкантэнь те Советэнтэ территориянзо лангсо, конатнэнь кочкамотнэ чинтэнь топодсть 18 иест.

СССР-НЬ ВЕРХОВНОЙ СОВЕТС КОЧКАМОТНЕДЕ ПОЛОЖЕНИЯСЬ

(ПОЛАДКСОЗО)

эрявикс витевкст кочкицянь спис кантень, эли максомс яволявтыцянтень сермадозь справка сонзэ яволявксонть отказомонь мотивнеде; бути а согласи трудницянь депутаттнень Советэнтъ решениязо марто яволявтыцясь может максомо пеняцям народной судс.

19. статья. Народной судось кол-

мо чинь ютамс обязан судебной открытой заседаниясо яволявтыцянтъ ды Советэнь представительнень тердезь ванномс спискасонтъ аволь правильностентъ лангс яволявксонть ды эсь решениязо сеск евамс, кода яволявтыцянтень, истя Советэнтеньгак. Народной судонтъ решениязо окончательной.

III ГЛАВА

СОЮЗОНЬ СОВЕТС ДЫ НАЦИОНАЛЬНО-СТЫТНЕНЬ СОВЕТС КОЧКАМОТНЕНЬ КУВАЛТ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ ОКРУГТНЭ

20 статья. СССР-нь Конституциянь 34-це статьянтъ основаниянзо коряс Союзонь Советэнтъ кочкить СССР-нь граждантиэ кочкамонь округтнень эзга.

21 статья. Союзонь Советс кочкамотнень кувалт кочкамонь округосъ тееви принципень коряс: округонтъ лангс—300.000 эрицят. Союзонь Советс кочкамотнень эзга кочкамонь эрва округосъ кучи вейке депутат.

22 статья. СССР-нь Конституциянь 35-це статьянтъ основаниянзо коряс Национальностытнень Советэнтъ кочкить СССР-нь граждантиэ кочкамонь округтнень эзга. Национальностытнень Советс кочкамотнень кувалт кочкамонь округосъ тееви принципень коряс: 25 округт союзной эрва республи-

ликанть эзга, 11 округт автономной эрва республиканть эзга, 5 округт автономной эрва областентъ эзга ды кочкамонь 1 округт национальной эрва округсонть. Национальностытнень Советс кочкамотнень кувалт кочкамонь эрва округосъ кучи вейке депутат.

23 статья. Союзонь Советс ды Национальностытнень Советс кочкамотнень кувалт кочкамонь округтнень теи СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось.

24 статья. Союзонь Советс ды Национальностытнень Советс кочкамотнень кувалт кочкамонь округтнень списканть публикови СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось ве шкасто кочкамонь чингъ аравтоманзо марто.

IV ГЛАВА

КОЧКАМОНЬ УЧАСТКАТ

25 статья. Кочкамонь бюллетентнень примамонтъ ды вайгельтнень ловоманть туртов оштнень ды районтнень территорият, конат совить кочкамонь округтнэс, яови кочкамонь участкатнес, общей Союзонь Советс ды Национальностытнень Советс кочкамотнень туртов.

26 статья. Кочкамонь участкатнень оштнэсэ теить ошонь трудиянь депутаттнень Советтнэ, районной явовома марто оштнэсэ—районной трудиянь депутаттнень Советтнэ; велень таркатнесэ—районной трудиянь депутаттнень Советтнэ.

27 статья. Кочкамонь участкатнень теемаст ютавови кочкамотнеде икеле 45 чиде аволь седе позда.

28 статья. Вельсоветэнь территориясь, косо лововить кавто тыщадо аволь седе ламо эрицят, ашти, прок правила, кочкамонь вейке участкас; эрва станицасонтъ, деревнясонтъ, кишлаксонть аудсонть, косо лововить 500 сто, но 2000 аволь седе ламо эрицят, организовави кочкамонь башка участка.

29 статья. Васоло аштиця пеле ве енксонь ды чи лисема енксонь районтнэсэ, косо преобладают виш-

ка поселениятне, можна организовамс кочкамонь участкат, косо улест населениянь 100 ломанде аволь седе аламо.

30 статья. Оштнэ, промышленной пунктнэ, истя жо велетне ды вельсоветтнень территориясь, косо лововить 2000 эрицядо ламо, яовить кочкамонь участкас населениянянь 1500—2500 ломанс кочкамонь вейке участка расчетсто.

31 статья. Воинской частытне ды войсковой соединениятне теить кочкамонь башка участкат, косо улест 50 аволь седе аламо ды 1500 аволь седе ламо кочкият, конат совить частентъ эли войсковой соединениянтъ аштема таркасо кочкамонь округс.

32 статья. Суднатне, косо лововить 50-де аволь седе аламо кочкият, конат кочкамонь чинестэ улитъ ведь лангс укшно-масо, могут теемс кочкамонь башка участкат, конат совить суднанть припискань тарканзо коряс кочкамонь округс.

33 статья. Больницятнесэ, шачтамо кудотнесэ, санаториятнесэ, инвалидтнень кудотнесэ, косо лововить 50 кочкиядо аволь седе аламо, теевить кочкамонь башка участкат.

V ГЛАВА

КОЧКАМОНЬ КОМИССИЯТ

34 статья. СССР-нь Верховной Советс кочкамотнень коряс кочкамонь Центральной комиссиясь тееви общественной организациятнень ды трудиянь общественнень представителест эйтэ ды кемекстасы СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось кочкамонь чингъ публиковамонзо марто вейке шкасто.

35 статья. Кочкамонь Центральной комиссиясь тееви председателентъ, председателень полавты-

цянтъ, секретарентъ ды 12 члентнень составсо.

36 статья. Кочкамонь Центральной комиссиясь:

а) ванны СССР-нь весе территориянтъ кочкамотнень молемстэ "СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянтъ" педелев топавтоманзо мельга;

б) ванны кочкамонь комиссиятнень аволь виде действияст лангс пеняцямотнень ды пеняцямотнень

коряс теи окончательной решениянтъ;

в) аравтни кочкамонь ящиктнень образец, "голосовамо права лангс удостоверениянтъ" форманть, кочкамонь бюллетентнень ды сынт туртов конверттнень форманть ды цветэнтъ, кочкицянь спискань форманть, вайгельтнень ловомаст коряс протоколтнень форманть, кочкамотнень удостоверениянтъ форманть;

г) регистрирови СССР-нь Верховной советс кочкамотнень депутаттнэ; д) Союзонь Советэнтъ ды Национальностытнень Советэнтъ мандатной комиссиятнень максы кочкамотнень коряс делопроизводства.

37 статья. Союзной ды автономной эрва республикасонть, автономной областэсэнтъ ды национальной округсонть теевить Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс союзной ды автономной республикань, автономной областень ды национальной округонь кочкамонь комиссият.

38 статья. Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь комиссиятне теевить общественной организациятнень ды трудиянь общественнень представительностэ ды кемекстасыз союзной ды автономной республикатнень Верховной Советтнэ Президиумтнэ, автономной областэнтнень ды национальной округтнень трудиянь депутаттнэ Советтнэ кочкамотнеде икеле 50 чиде аволь седе позда.

39 статья. Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс союзной ды автономной республикатнень, автономной областень ды национальной округонь кочкамонь комиссиятне теевить председателентъ, председателень полавтыцянтъ, секретарентъ ды 6—10 члентнень составсо.

40 статья. Национальностытнень Советс кочкамонь коряс союзной, автономной республикань, автономной областень ды национальной округонь кочкамонь комиссиясь:

а) ванны Национальностытнень Советс кочкамотнень молемстэ "СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянтъ" республикань, автономной областень, национальной округонь территориясо педепев топавтоманзо мельга;

б) ванны Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс аволь виде действиятнень лангс пеняцямотнень.

41 статья. Союзонь Советс кочкамотнень коряс эрва округосъ тееви Союзонь Советс кочкамотнень кувалт кочкамонь окружной комиссия.

42 статья. Республикатнесэ, косо ули краевой эли областной явовома, Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиятне теевить общественной организациятнень ды трудиянь общественнень представителест эйтэ ды кемекстасыз краенъ ды областень трудиянь депутаттнень Советтнэ, республикатнесэ, косо арась областной эли краевой явовома,—республикань Верховной Советтнэ Президиумтнэ—кочкамотнеде икеле 55 чиде аволь седе позда.

43 статья. Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь тееви председателентъ, председателень полавтыцянтъ, секретарентъ ды 8 члентнень составсо.

44 статья. Союзонь Советс коч-

камотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь:

а) ванны трудиянь депутаттнэ, Советтнэ соответствующей исполнительной комитеттнэ эндокочкамонь участкатнень эсь шкасто организовамонть мельга;

б) ванны кочкицянь спискатнень эсь шкасто теемаст ды всеобщей сведенияс пачтямост мельга;

в) регистрирови Союзонь Советс депутаток кандидаттнэ, конат аравтозъ СССР-нь Конституциянтъ ды "СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянтъ" требованияст ванстоманть марто;

г) максы кочкамонь участковой комиссиятнень Союзонь Советс кочкамотнень коряс аравтозъ формасо кочкамонь бюллетентъ ды конвертт;

д) ютавы вайгельтнень ловома ды аравты округонь келес кочкамотнень результатост;

е) максы кочкамотнень коряс делопроизводства кочкамонь Центральной комиссиясь;

ж) максы кочкамотнень коряс кочкамотнэ удостоверение.

45 статья. Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс эрва округсонть тейневи Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссия.

46 статья. Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиятне тейневить общественной организациятнень ды трудиянь общественнень представителест эйтэ ды сынт кемекстасыз союзной ды автономной республикатнень Верховной Советтнэ Президиумтнэ ды автономной областэнтнэ трудиянь депутаттнэ Советтнэ—кочкамотнеде икеле 50 чиде аволь седе позда.

47 статья. Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь тееви председателентъ, председателень полавтыцянтъ, секретарентъ ды 8 члентнень составсо.

48 статья. Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь:

а) регистрирови Национальностытнень Советс депутаток кандидаттнэ, конат аравтозъ СССР-нь Конституциянтъ ды "СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянтъ" требованияст ванстоманть марто;

б) максы кочкамонь участковой комиссиятнень Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь бюллетентъ аравтозъ формань коряс;

в) ютавы вайгельтнень ловома ды аравты округонь келес кочкамотнень результатост;

г) максы кочкамотнень коряс делопроизводства кочкамонь Центральной комиссиятнень ды соответственна Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь республиканской комиссиятнень эли Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс автономной областень кочкамонь комиссиятнень;

д) максы кочкамотнень коряс кочкамотнэ удостоверение.

49 статья. Кочкамонь участковой комиссиятне теевить общественной организациейтнень ды трудиянь общественнень представителест эйтэ ды сынт кемекстасыз оштнэсэ ошонь трудиянь депутаттнэ Советтнэ, районной явовома марто оштнэсэ жо—районной труд-

(Поладксозо 3-це страницасо).

СССР-НЬ ВЕРХОВНОЙ СОВЕТС КОЧКАМОТНЕДЕ ПОЛОЖЕНИЯСЬ

(ПОЛАДКСОЗ)

диция депутаттнень Советтн; велень таркатнес—районной трудиянь депутаттнень Советтн—кочкамотнеде икеле 40 чиде аволь позда.

50 статья. Кочкамонь участковой комиссиясь тееви председателень, председателень полатыцянь, секретарень ды 4—8 членень составсо.

51 статья. Кочкамонь участковой комиссиясь:

а) кочкамонь участканы эгачуватвы кочкамонь бюллетеньтнень примамонть;

б) ютавы вайгельтнень ловомавть Союзонь Советс ды Национальностьтнень Советс депутатокс эрва кандидатонть кувалт;

в) максы кочкамотнень коряс делопроизводстванть соответственна Союзонь Советс кочкамотнень коряс окружной ды Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиятнень.

52 статья. Кочкамонь Центральной комиссиянь Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь республиканской комиссиятнень, Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс автономной областнень ды национальной округтнень кочкамонь комиссиятнень, Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной

комиссиянь ды Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиянь, истя жо кочкамонь участковой комиссиятнень заседанияст лововить действительнойкс, бути эйсест примить участия комиссиятнень общей составонть эйтэ пеледе ламось.

53 статья. Кочкамонь комиссиятнень весе востростнэ решавить вайгельтнень простой ламо-чисэнт; бути вайгельтне улить максозь вейкетьст—председателень вайгелезэ максы перевес.

54 статья. Расходтнэ, конат сؤلмавозь СССР-нь Верховной Советс кочкамотнень ютавомаст марто, ютавовать государстванть счетс.

55 статья. Кочкамонь Центральной комиссиянь, Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь республиканской комиссиятнень, Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс автономной областнень, национальной округонь кочкамонь комиссиятнень, Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиянь, Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиянь ды кочкамонь участковой комиссиятнень улить эйсест печатест образецн коряс, конань аравтызе кочкамонь Центральной комиссиясь.

VI ГЛАВА

СССР-НЬ ВЕРХОВНОЙ СОВЕТЭНЬ ДЕПУТАТОКС КАНДИДАТТНЭНЬ АРАВТОМАНЬ ПОРЯДОКОСЬ

56 статья. СССР-нь Верховной Советс кандидаттнень аравтомань правась обеспечивается общественной организациятнень ды трудиянь общественатнень—СССР-нь Конституциянь 141 статьянь основаниязо коряс: коммунистической партийной организациятнень, профессиональной союзтнень, кооперативтнень, од ломанень организациятнень, культурной общественатнень ды лия организациятнень, конат регистрировазь законсонть аравтозь порядканы коряс.

57 статья. Кандидаттнень аравтомань праванть ютавтыть тевокода общественной организациятнень ды трудиянь общественатнень центральной органтнэ, истя сынст республиканской, краевой, областной ды районной органтнэ, истя жо кода предприятиятна робочейтнень ды служащейтнень, воинской часттнэна якстереармеейтнень общей промкстнэ, истя жо колхозтнэна—крестьянтнэнь, совхозтнэна—совхозонь робочейтнень ды служащейтнень общей промкстнэ.

58 статья. Депутатокс кандидаттнэ не могут улемс Союзонь Советс ды Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиятнень членэкс, истя жо кочкамонь участковой комиссиятнень членэкс се округонь, косо сын аравтозь депутаттнэс кандидатокс.

59 статья. Кочкамотнеде икеле 30 чиде аволь седе позда, общественной весе организациятнэ эли трудиянь общественатнэ, конат аравтсь кандидатт СССР-нь Верховной Советэнь депутатокс, обянт регистрировамс депутат кандидаттнень соответственна эли Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясонть, эли Национальностьтнень Советс коч-

камотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясонть.

60 статья. Союзонь Советс кочкамотнень коряс ды Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиятнэ обянт регистрировамс СССР-нь Верховной Советэнь депутатокс весе кандидаттнэнь, конатнень аравтызь общественной организациятнэ ды трудиянь общественатнэ СССР-нь Конституциянь ды „СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянь“ требованияст ванстоманть марто.

61 статья. Общественной организациясь эли трудиянь общественатнэ, конат аравтыть кандидат СССР-нь Верховной Советэнь депутатокс, обянт максомс кочкамонь окружной комиссиясь истят документт:

а) депутатокс кандидатонь аравтыця промксонть эли заседаниянь протокол, конань подписали президиумонь члент, сынст ист, эрямонь таркаст, организациянь лемезэ, кона аравтызе кандидатонть, депутатокс кандидатонь аравтыця промксонть эли заседаниянь тарканзо, шканзо ды сонзэ эйсэ участниктнэнь ламокс-чинть невтема марто, теке марто протоколсонть должен улемс невтезь депутатокс кандидатонть фамилиязо, лемезэ, тетя лемезэ, сонзэ иензэ, эрямонь тарказо, партийностезэ, роботазо;

б) депутатокс кандидатонть яволяксозо сень кувалт, што сон согласи баллотировамс кочкамонь те округонь се организациянь пельде, кона сонзэ аравтызе.

62 статья. СССР-нь Верховной Советэнь депутатокс кандидатокс может голосовавомо ансяк вейке округсо.

63 статья. Депутатокс кандидатонть регистрировамонзо эйтэ Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиянь отказамондо можна пеня-

циямс кавто чинь шканть перть кочкамонь Центральной комиссиясь, конань решениязо ашти окончательнойкс.

64 статья. Кандидатонть регистрировамонзо эйтэ Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиянь отказамондо можна пеняциямс кавто чинь шканть перть Союзной, автономной республикань, автономной областнень кочкамонь комиссиясь, меельсенть решениязо жо—кочкамонь Центральной комиссиясь, конань решениязо ашти окончательнойкс.

65 статья. СССР-нь Верховной Советэнь депутатокс регистрировазь эрва кандидатонть фамилиязо, лемезэ, тетя лемезэ, иензэ, роботазо, партийностезэ ды общественной организациинь лемезэ, кона аравтызе кандидатонть, публиковасысь соответственна Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь ды Национальностьтнень Совете кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь икеле 25 чиде аволь седе позда.

66 статья. СССР-нь Верховной Советэнь депутатокс весе регистрировазь кандидаттнэ обязательна

сермадовить кочкамонь бюллетеньс.

67 статья. Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь ды Национальностьтнень Советс кочкамотнень коряс кочкамонь окружной комиссиясь обянт СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде икеле 15 чиде аволь седе позда печатамс ды кучтнемс кочкамонь бюллетеньтнень кочкамонь участковой весе комиссиятнень.

68 статья. Кочкамонь бюллетеньтне печатавить кочкамонь соответствующей округонь населениянь кельсэ.

69 статья. Кочкамонь бюллетеньтне печатавить формань коряс, конань аравтызе кочкамонь Центральной комиссиясь, ды зяро, конат бу сатовольть, штобу весе кочкиятнень улелельть кочкамонь бюллетенест.

70 статья. Эрва организациятнень, кона аравтсь кандидат, кона регистрировазь кочкамонь окружной комиссиясо, истя жо СССР-нь эрва гражданинэнь, максови промкстнэсэ, печатьсэ ды лия способсо те кандидатонть кисэ беспрепятственной агитациянь права, СССР-нь Конституциянь 125 статьянь коряс.

VII ГЛАВА

ГОЛОСОВАНИЯНЬ ПОРЯДОКОСЬ

71 статья. СССР-нь Верховной Советс кочкамотне ютавовать вейке чинь перть—общей весе СССР-нь туртов.

72 статья. СССР-нь Верховной Советс кочкамонь чинть аравты СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось, СССР-нь Конституциянь 54-це статьянь коряс, кочкамотнень сроктонть икеле 2 кодо аволь позда. Кочкамотне ютавовать аволь роботамонь чистэ.

73 статья. Кочкамотнеде икеле меельсе 20 чинь перть эрва чистэ кочкамонь участковой комиссиясь публикови эли кодамож лия способсо келейстэ яволявты кочкиятнень кочкамонь чиденть ды кочкамонь таркадовть.

74 статья. Кочкиятне максыть вайгелест кочкамонь чистэнь валскен 6 чассто саезь вень 12 часос.

75 статья. Кочкамонь чистэнь валскен 6 чассто кочкамонь участковой комиссиянь председателесэ сэнзэ члентнэнь пингстэ, провери кочкамо ящиктнэнь ды установленной формань коряс теезь кочкиянть списоконть наличиензо, теде мейле пекстасынзе ды печатасынзе ящиктнэнь комиссиянь печатьсэнь ды тердсынзе кочкиятнень ушодомс вайгелест максоманть.

76 статья. Эрва кочкиясэ голосови лична, тень кис сы голосованиянь помещениятнень, теке марто кочкиятнень эндо вайгельтнень максомась моли кочкамо ящиктнэс кочкамо бюллетеньтнень нолдазь, конат путозь конверт потс ды конвертэсь педявтозь.

77 статья. Кочкамонь туртов помещениясонть бюллетеньтнень сермадомаст кис явтави башка комната, конасонть голосованиянь шкастонть голосовицятнеде башка а мерить киненьгак улемс, кочкамонь участковой комиссиянь члентнэньгак, бути бюллетеньтнень сермадомаст кис комннатнень нолдыть ве шкасто зярыя кочкият, сон улезэ-пирязь перегородкасо эли ширмасо ве шкасто нолдазь кочкиятнэнь ламо чист коряс.

78 статья. Кочкамо помещениятнень сазь кочкиясэ невтысь кочкамонь участковой комиссиянь секретарентень эли паспортнэсэ, эли колхозной книжанзо, эли профсоюзной билетэнзэ; эли личностень лия удостоверениензо ды кочкиянть списканы коряс проверямо ды кочкиянть списканы текшэнь теемадо мейле получи кочкамонь аравтозь образецн бюллетеньтнэ ды конверт.

79 статья. Сеть ломантнень лангс, конат кочкамонь помещениятнень часть „голосованиянь правас удостоверения“ марто, СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянь“ 15 статьянь коряс, кочкамонь участковой комиссиясь вети башка списка, кона путови кочкиянть списканытнэ.

80 статья. Кочкиясэ комнатасонть, кона явтазь кочкиянть бюллетеньтнень сермадомаст туртов, кадсы кочкамонь эрва бюллетеньсэнь се кандидатонть фамилиянзо, конань кис сон голосови, черькстасынзе лиятнэнь; бюллетеньтнень конвертс путомадо ды конвертэнь педявтомадо мейле кочкиясэ юты комннатнень, косо ашти кочкамонь участковой комиссиясь ды нолдасы кочкамонь бюллетеньтнень марто конвертэнь кочкамо ящикентнэ.

81 статья. Кочкиятнэнь, конатнэнь неграмотностест эли физической кодамож асатыксэнь кувалт арась возможностест эсь кедьсэ сермадомс кочкамонь бюллетеньтнэнь, ули праваст тердемс комннатнэнь, косо сермадыть кочкамо бюллетеньтнэнь, коть кодамо лия кочкиця кочкиянть бюллетеньтнэнь сермадомаст туртов.

82 статья. Кочкамонь агитация кочкамонь помещениясонть вайгельтнэнь максомань шкастонть а мереви.

83 статья. Кочкамонь помещениясонть порядконт кис ответственносэнь канды комиссиянь председателесэ ды сонзэ распорядениянзо весе тосо аштиятнэнь туртов обязательнойть.

(Пезэ 4-це страницасо).

СССР-НЬ ВЕРХОВНОЙ СОВЕТС КОЧКАМОТНЕДЕ ПОЛОЖЕНИЯСЬ

(П Е З Э)

84 статья. Кочкамось чинь венть 12 чассто кочкамось участковой комиссиянь председателесь яво-

VIII ГЛАВА

КОЧКАМОСЬ РЕЗУЛЬТАТНЭНЬ ОПРЕДЕЛЕНИЯСЬ

85 статья. Помещениясонть, ко-со кочкамось участковой комиссиясь ютавты вайгельтнень ловама, вайгельтнень ловама шкасто ули праваст аштемс общественной организациятнень ды трудиянь общественнень пельде темень специальна уполномоченной представительтне, истя жо печатень представительтне.

86 статья. Кочкамось участковой комиссиясь, ящиктнень панжомодо мейле, теи сверка максозь конвертнень ламо-чинтень ломантнень ламо-чист коряс, конат участвоваст голосованиясонть ды сверкань результатнень сермадсыне протокол.

87 статья. Кочкамось участковой комиссиянь председателесь панжи конвертнень ды кочкамось участковой комиссиянь весе члентнень пингста евтасынзе эрва бюллетенянь коряс голосованиянь результатнень.

88 статья. Голосованиянь результатнень сермадомась ветяви Союзонь Советс ды Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс башка.

89 статья. Депутатокс эрва кандидатонть лагс комиссиянь секретаресь ды кочкамось участковой комиссиянь тенень уполномоченной члентнэ ветить счетной лист 2 экземплярсо.

90 статья. Лововить аволь действительнойкс бюллетеняне:

а) апак аравто образецнь ды цветэнь;

б) конат максозь конвертнема эли апак аравто образецнь конвертсэ;

в) кочкавикс депутатнень ламо-чист коряс седе ламо кандидат марто.

91 статья. Бути лиси сомнения кочкамось бюллетенянь действительностензэ эйстэ, впросонть решши кочкамось участковой комиссиясь голосования вельде, мезесь сермадови протоколонтень.

92 статья. Кочкамось участковой комиссиясь теи аравтозь форманть коряс голосованиянь протокол колмо экземплярсо, конатнень эйс подписест теисызь кочкамось участковой комиссиянь весе члентнэ, сынст ютксо обязательно председателесь ды секретаресь.

93 статья. Голосованиянь протоколсонть кочкамось участковой комиссиясь должен невтеме:

а) вайгельтнень максоманть ушодома ды прыдома шканть;

б) зяро кочкиятнеде, конат максызь вайгелест кочкиянь списоконть коряс;

в) зяро кочкиятнеде, конат максызь вайгелест „голосованиянь правас удостоверениятнень“ коряс;

г) зяро максозь конвертнеде;

д) нурькинеста сермадозь яволявкстнэ ды пенячмотне, конат максозь кочкамось участковой комиссиятнень ды кочкамось участковой комиссиянь примазь решениятне;

е) эрва кандидатонть коряс вайгельтнень ловамань результатнэ.

лявтсы вайгелень максоманть прядозекс ды комиссиясь ушодома кочкамось ащиктнень панжомо.

94 статья. Вайгельтнень ловаманть прыдомадо ды протоколонт сермадомадо мейле, комиссиянь председателесь, комиссиянь весе члентнень пингста евтасынзе голосованиянь результатнэ.

95 статья. Голосованиянь протоколонт вейке экземплярсо, конань сермадызе кочкамось участковой комиссиясь, Союзонь Советэнь депутатокс кандидатнень лагс счетной листнень кавтонест экземпляртнень марто нарочной вельде 24 часонь перть кучови Союзонь Советс кочкамотнень коряс кочкамось окружной комиссиятнень; голосованиянь протоколонт омбоце экземплярсо, конань сермадызе кочкамось участковой комиссиясь, Национальностытнень Советэнь депутатокс кандидатнень лагс счетной листнень кавтонест экземпляртнень марто нарочной вельде 24 часонь перть кучови Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс окружной кочкамось комиссиятнень.

96 статья. Кочкамось весе бюллетеняне (башка действительнойтне ды башка, конат ловозь аволь действительноекс) Союзонь Советэнь коряс башка ды Национальностытнень Советэнь коряс башка должны улемс опечатанной кочкамось участковой комиссиянь печатэнь ды голосованиянь протоколонт колмоце экземпляронт ды печатэнь марто вейсэ кочкамось участковой комиссиянь председателесь должен максомаст ванстомс: оштнэсэ—ошонь трудиянь депутатнэнь Советнэнь, районной явома марто жо оштнэсэ—районной трудиянь депутатнэнь Советнэнь; велень таркатнэсэ—районной трудиянь депутатнэнь Советнэнь.

97 статья. Трудиянь депутатнэнь Советнэнь лагс путови обяваность ванстомс кочкамось бюллетеняне се шкас, зяро СССР-нь Верховной Советэсь кемекстасынзе соответствующей округонт пельде депутатнэнь мандатост.

98 статья. Кочкамось окружной комиссиясь теи вайгельтнень ловама протоколтнэнь осчованияст коряс, конатнень максызь кочкамось участковой комиссиятне.

99 статья. Помещениясонть, ко-со кочкамось окружной комиссиясь ютавты вайгельтнень ловама, вайгельтнень ловама шкасто аштеме ули праваст общественной организациятнень ды трудиянь общественнень представительтнень, конат специальна тенень уполномоченнойтнэ ды истя жо печатень представительтнень.

100 статья. Кочкамось окружной комиссиясь эрва кандидатонть лагс вети 2 экземплярсо счетной лист, конасонть сермадовить зяро вайгельть получась депутатокс эрва кандидатось.

101 статья. Кочкамось окружной комиссиясь сермады голосованиянь протокол 2 экземплярсо, конатнень эйс подписест теит кочкамось окружной комиссиянь весе члентнэ, сынст ютксо обязательно председателесь ды секретаресь.

102 статья. Кочкамось окружной комиссиянь протоколсонть должен улемс невтезь:

а) зяро округонт келес весемезэ кочкиятнеде;

б) зяро весемезэ кочкият примасты участия голосованиясонть;

в) зяро вайгельть максозь депутатокс эрва кандидатонть кис;

г) нурькинеста сермадозь яволявкстнэ ды пенячмотне, конат максозь кочкамось окружной комиссиятнень ды окружной комиссиясонть примазь решениятне.

103 статья. Вайгельтнень ловаманть прыдомадо мейле 24 чассто аволь позда Союзонь Советс кочкамотнень кувалт кочкамось окружной комиссиянь председателесь ды истя жо Национальностытнень Советс кочкамотнень кувалт кочкамось окружной комиссиянь председателесь обяваносты кучомс нарочной вельде запечатаннойстэ протоколонт васень экземпляронт ды мартонзо путозь счетной листнэнь кочкамось Центральной комиссиятнень, протоколонт омбоце экземпляронт—Национальностытнень Советс кочкамось кувалт союзной республикань, автономной республикань, автономной областень комиссиятнень.

104 статья. СССР-нь Верховной Советэнь депутатокс кандидатось, кона получась вайгельтнестэ абсолютной большинства, лиякс мерем округонт келес максозь ды действительноекс ловозь весе вайгельтнень пельде ламост, ловови кочказекс.

105 статья. Протоколонт подписаниядонть мейле Союзонь Советс кочкамотнень кувалт кочкамось окружной комиссиянь председателесь евтасынзе кочкамось результатнэнь ды максы Союзонь Советс депутатокс кочказь кандидатонть кочкамодонзо удостоверения.

106 статья. Протоколонт подписаниядо мейле Национальностытнень Советс кочкамотнень кувалт кочкамось окружной комиссиянь председателесь евтасынзе кочкамось результатнэнь ды максы Национальностытнень Советс депутатокс кочказь кандидатонть кочкамодонзо удостоверения.

107 статья. Бути вейкеяк кандидатось эзь получа вайгельтнестэ абсолютной большинства, кочкамось соответствующей окружной комиссиясь башка тешксты теде протоколсонть ды евты: кочкамось Центральной комиссиятнень ды Национальностытнень Советс кочкамотнень кувалт республикань, автономной областень эли национальной округонь кочкамось комиссиятнень ды секе шкастонть яволявты перебаллотировка кавто кандидатнэнь, конат получаст сех ламо вайгельть, ды истя жо аравты перебаллотировкань чинть, кочкамось васень туронт ютамодо мейле кавто недлянь срокто аволь позда.

108 статья. Бути округонт келес кочкиятнень коряс, конатнень улить те округонт голосованиянь праваст максозь вайгельтнеде пельде аламось туро, Союзонь Советс эли Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс кочкамось окружной комиссиясь башка тешксты теде протоколсонть ды сеск евты кочкамось Центральной комиссиятнень ды Национальностытнень Советс кочкамотнень коряс

республикань, автономной областень кочкамось комиссиятнень, теке марто те случайстэнь кочкамось Центральной комиссиясь аравты од кочкамот васень кочкамотнеде мейле кавто недлядо аволь позда шкас.

109 статья. Депутатокс кандидатнэнь перебаллотировкась, вейкетстэ кода недействительноекс ловозтнень таркас од кочкамотне, ютавтовить кочкиянь списокатнень коряс, конат теезь васень кочкамотнень туртов ды пед-пес молить ве лув „СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положевианть“ коряс.

110 статья. СССР-нь Верховной Советэнь составсто депутатонть выбытиянь случайстэнь СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось 2 недлянь шкас аравты кочкамось соответствующей округсонть од депутатонть кочкамось срок, но СССР-нь Верховной Советэнь составсто депутатонть выбытиядо мейле 2 ковоень срокто аволь позда.

111 статья. Эрвась, кие насилыасо, манямосо, тандавнемасо эли подкупсо карми препятствовать СССР-нь гражданинэнтень СССР-нь Верховной Советс кочкамось ды улемс кочказекс сонзэ праванть теис ютавтом, —карается 2 иень шкас оля чинь саемасо.

112 статья. Советэнь должностной ломанесь эли кочкамось комиссиянь членэсь, конат теит кочкамось документнэнь подделка эли вайгельтнэнь икелев содазь аволь виде подсчет, —караются 3 иень шкас оля-чинь саемасо.

СССР-нь Центральной Исполнительной комитетэнь председателесь М. Калинин.

СССР-нь Центральной Исполнительной комитетэнь секретаресь А. Горкин.

КАПШАДО СЕРМАДСТОМО

АВГУСТ, СЕНТЯБРЬ, ОКТЯБРЬ
ДЫ ЛИЯ КОВТНЭС

„ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА“

ГАЗЕТАНТЬ ЛАНГС

Подписканть примить почтань эрва отделениясь ды сермань эрва кандтлицясь.

ГАЗЕТАНТЬ ПИТНЕЗЭ:

Вейке иес—7 цел. 20 тр.
Пель иес—3 цел. 60 тр.
Колмо ковс—1 цел. 80 тр.

Шкань ответ. редакторось
А. БРЫЖИНСКИЙ.